

# DIODORE DE SICILE

EXTRAIT DE LA BIBLIOTHÈQUE CHARPENTIER.

## HISTOIRE DES FRANÇAIS

DEPUIS LE TEMPS DES GAULOIS JUSQU'EN 1830,

PAR THÉOPHILE LAVALLÉE,

AUTEUR DE LA GÉOGRAPHIE HISTORIQUE, PHYSIQUE ET MILITAIRE.

Quatre beaux volumes. Prix : 14 francs.

Il est peu de livres qui aient obtenu le succès de celui-ci. Il n'en est pas dont la vente augmente autant chaque année. On en jugera par ce fait, que de tous les ouvrages qui composent la *Bibliothèque Charpentier*, et parmi lesquels on compte tant de chefs-d'œuvre, l'*Histoire des Français* est celui qui se vend le plus. Ce succès tient beaucoup, sans doute, au sujet du livre, et c'est une preuve que le patriotisme n'est pas éteint en France; toutefois, il faut en rapporter une bonne part au talent de l'historien, à son amour de la liberté, de la justice, de la vérité, de la religion, qui éclatent à chaque page de son récit. La presse de tous les partis a rendu compte de l'*Histoire des Français*, comme d'un livre « qui mérite toutes les sympathies et qui doit avoir une décisive influence sur les destinées du pays. » (SIECLE du 20 janvier 1840.)

Le JOURNAL DES DÉBATS du 18 février 1839 s'exprime ainsi sur l'*Histoire des Français* :

« Depuis vingt ans les études historiques ont été renouvelées en France. De la perspective nouvelle où les révolutions modernes ont placé les esprits à l'égard du passé, l'*Histoire de France* était à refaire : elle a été refaite avec succès. Les savants travaux de MM. Guizot, Thierry, Sismondi, ont fait subir à l'histoire une révolution parallèle à celle qui a changé l'ordre social. Une tâche moins glorieuse, mais non moins importante et non moins utile, restait à remplir. Il fallait mettre les lumières nouvelles de la science à la portée de tous : il fallait populariser les idées de nos grands historiens. Ce qui manquait jusqu'à présent au monde et à la jeunesse des écoles, c'était un livre où fussent résumés les derniers travaux de la science historique. M. Lavallée a entrepris de combler cette lacune, et son ouvrage est le fruit de douze années d'efforts consacrés à cette tâche honorable.... L'*Histoire des Français* est un livre bien fait. La méthode excellente qui en a conçu le plan, divisé et classé les parties, en fait un ouvrage éminemment classique. Le style est celui qui convient à l'histoire : toujours simple, clair, facile, il sait, quand il le faut, s'animer jusqu'à l'éloquence. Ainsi M. Lavallée a noblement rempli la tâche utile et honorable qu'il s'était donnée; et nous avons rarement à signaler d'aussi consciencieux travaux à l'estime publique. »

ALLORET.

(Extrait du NATIONAL du 28 avril 1839.)

« M. Lavallée a consacré à l'élaboration de son œuvre douze années de travaux non interrompus. Ce temps lui a permis de connaître l'importance relative des différentes époques et de ménager entre les parties cette exacte proportion que l'histoire réclame impérieusement et qui est la condition vitale de toutes les œuvres d'art. Sur ce point important, M. Lavallée nous semble irréprochable. Une condition non moins essentielle de l'intérêt, c'est l'unité de pensée qui relie tous les faits, pour les conduire à travers le temps à un but déterminé; cette unité, l'auteur l'a trouvée dans son patriotisme. A ses yeux, toutes les vicissitudes de la vie guerrière et politique des Français ne sont que les phases diverses d'un fait unique, savoir : la constitution d'un grand peuple destiné par la Providence à devenir le moteur de toutes les évolutions de l'humanité, son guide et son initiateur dans la voie indéfinie du progrès. Cette idée enchaîne rigoureusement tous les faits et donne à la marche de l'histoire la lente majesté de l'épopée.

« La double pensée de patriotisme et de moralité qui domine l'histoire de M. Lavallée, est propre à lui donner un caractère populaire, et nous fait désirer que son livre déposésé enfu la fastidieuse compilation d'Anquetil. »

GERUSEZ,

Professeur d'éloquence à la faculté des Lettres.

Nous pourrions multiplier ces citations; mais l'*Histoire des Français* est aujourd'hui un livre jugé. Nous rapporterons seulement l'opinion de M. Guizot, qui a dit de cet ouvrage que c'était le résultat le plus glorieux pour lui, et, pour tous, le plus utile de ses leçons de la Sorbonne. « Vous avez su mieux que personne, » écrivait ce grand historien à M. Th. Lavallée, « condenser les faits sans les entasser; et en condensant les faits, vous avez aussi parfaitement résumé les idées. »

DE L'IMPRIMERIE DE CRAPELET, RUE DE VAUGIRARD, 9.

A  
BIBLIOTHÈQUE HISTORIQUE

DE

# DIODORE DE SICILE

TRADUCTION NOUVELLE

AVEC UNE PRÉFACE, DES NOTES ET UN INDEX

PAR M. FERD. HOEFER

---

TOME TROISIÈME

---

PARIS

CHARPENTIER, LIBRAIRE-ÉDITEUR

17, RUE DE LILLE

---

1846

A



## BIBLIOTHÈQUE HISTORIQUE

DE

## DIODORE DE SICILE.

## LIVRE QUINZIÈME.

## SOMMAIRE.

Les Perses font la guerre à Évagoras en Cypré. — Les Lacédémoniens, contrairement aux traités conclus, font sortir les Mantinéens de leur patrie. — Poésies de Denys le tyran. — Arrestation de Térabaze, et son élargissement. — Mort de Gao, et mise en jugement d'Oronte. — Amyntas et les Lacédémoniens font la guerre aux Athéniens. — Les Lacédémoniens s'emparent de la Cadmée. — Les Lacédémoniens asservissent, contrairement aux traités, les villes grecques. — Colonisation de l'île de Pharos dans la mer Adriatique. — Expédition de Denys dans la Tyrhéénie; pillage d'un temple. — Expédition de Denys contre les Carthaginois; victoire et défaite. — Les Thébains reconquirent la Cadmée. — Les Carthaginois sont décimés par une maladie pestilentielle. — Guerre béotique; histoire de cette guerre. — Expédition des Triballes contre Abdère. — Expédition des Perses contre l'Égypte. — Les Thébains, victorieux des Lacédémoniens dans la célèbre bataille de Leuctres, aspirent à l'empire des Grecs. — Exploits des Thébains pendant leur invasion dans le Péloponnèse. — Conduite d'Iphicrate; ses inventions stratégiques. — Expédition des Lacédémoniens contre Corcyre. — Tremblement de terre et inondation arrivés dans le Péloponnèse; flambeau ardent apparu au ciel. — Massacre, appelé scytalisme, arrivé chez les Argiens. — Jason, tyran de Phères, et ses successeurs. — Rétablissement de Messine par les Thébains. — Expédition des Béotiens dans la Thessalie.

I. Accoutumés dans tout le cours de cet ouvrage à nous servir de l'autorité de l'histoire pour donner aux hommes vertueux des éloges mérités et infliger aux méchants un juste blâme, nous espérons ainsi diriger les âmes bien nées vers de belles entre-